



BORD LI JIRREGOLA L-KERA

**MAGISTRAT DR.
JOSEPH CASSAR**

Seduta tas-16 ta' Frar, 2005

Rikors Numru. 60/2003/1

Mary Falzon u zewgha Alfred Falzon ghal kull interess li
jista' jkollu

vs

Frank Tonna

Il-Bord,

Ra r-rikors tar-rikorrenti pprezentat fl-14 ta' Lulju, 2003
fejn esponew:

Illi l-intimat jikri minghand ir-rikorrenta il-fond “garage ad
uzu ta' hanut jew showroom jew store” sottopost ghal beni
ta' terzi Hal Qormi, Mdina Road, numru 34 u jismu “Saint
John Garage” bil-kera ta' Lm912 fis-sena li tithallas kull
tlett xhur bil-quddiem;

Illi s-sena korrenti bdiet fl-10 ta' Ottubru, 2002;

Kopja Informali ta' Sentenza

Illi I-intimat ma huwiex qieghed jagħmel uzu mill-fond mikri lilu kif koncess lilu fil-kuntratt ta' kera relativa, liema fond jinsab fi stat dilapidat u zdingat stante li l-istess rikorrenti naqas mill-obbligi tieghu li jagħmel manutenzjoni regolari tant li qieghda issir il-hsara lill-fond, dan kif certifikat mill-perit arkitett Saviour Borg, kopja ta' liema rapport huwa anness ma' dan ir-rikors;

Illi interpellat biex tagħmel tajjeb għal dawn il-hsarat u taffettwa il-manutenzjoni mehtiega inti bqajt inadempjenti;

Għaldaqstant in vista tas-suespost u għal dak kollu li jista' jirrizulta waqt is-smiegh ta' dan ir-rikors, stante li l-uzu tal-fond mhux skond il-kuntratt u/jew stante in-nuqqas ta' uzu da parti tal-inkwilin u/jew stante li l-inkwilin naqas li jiehu hsieb il-fond skond ma hu marbut li jagħmel, b'mod li saret hsara lill-fond premess, ir-rikorrenti titlob bir-rispett li din l-Onorabbli Qorti jogħgħobha tawtorizza r-ripreza tal-fond da parti tar-rikorrenti u dan prevja li tipprevviġi terminu qasir u perentorju ghall-izgħumbrament tal-fond;

Bl-ispejjeż kontra I-intimat.

Ra r-risposta ta' I-intimat Frank Tonna fejn espona:

Illi in liena preliminari I-impronibilita' tal-azzjoni stante li l-kera giet accettata fil-11 ta' Lulju, 2003.

Illi, bla pregudizzju u in substantia, kunrarjament għal dak allegat fir-rikors promotur, il-fond qed jintuza fit-termini ta' l-iskop tal-lokazzjoni u fil-fatt qed jintuza bhala store u huwa mimli b'ingenji.

Illi finalment għal dak li jikkonċerna I-hsarat li hemm fil-fond, jingħad li I-hsarat huma għal kolloks ta' natura strordinarja u jispettaw lis-sid li jirrangahom.

Ra r-rikors (sic) ta' I-intimat tat-30 ta' Lulju, 2004 li bih eccepixxa li fil-15 ta' Lulju, 2004 "ir-rikorrent" "accetta l-kera" u "ghalhekk indubbjament l-istanza tar-rikorrent f'dan l-istadju ma hiex aktar prosegwibbli u profonibbli"

Kopja Informali ta' Sentenza

Ra d-digriet tieghu tat-2 ta' Awissu li bih ordna li l-ahhar imsemmi rikors flimkien mad-dokument ipprezentat minnu jigi notifikat lir-rikorrent b'hmistax-il jum ghat-twegiba.

Ra li d-digriet tieghu, r-rikors relativ u d-dokumenti gew notifikati lir-rikorrenti fid-9 ta' Awissu, 2004 li ma ressqu l-ebda twegiba.

Semgha x-xhieda bil-gurament tar-rikorrenti Mary Falzon.

Ra l-atti u d-dokumenti kollha.

Ra l-verbal ta' l-1 ta' Dicembru, 2004.

Ikkunsidra:

1. Fir-rikors li gie prezentat fl-14 ta' Lulju, 2003 jinghad "illi s-sena kurrenti bidet fl-10 ta' Ottubru, 2002". Mid-dokumenti prezentati mill-intimat jirrizulta li fl-10 ta' April, 2004 giet accettata l-kera ghaz-zmien 10 ta' April – 10 ta' Lulju, 2004 u fil-15 ta' Lulju 2004 saret ricevuta ghazzmiem 10 ta' Lulju 2004 – 10 ta' Ottubru, 2004. Ukoll mix-xhieda tar-rikorrenti li xehdet fuq talba tal-Bord jirrizulta li hi hadet il-kera msemija minghajr ebda riservi ghax kienet tehtieg il-flus.

2. "Il-Qrati tagħna diversi drabi ppronunzjaw ruhhom fuq ir-rinunzja tacita' li tista' tidderivi mill-fatt tar-ricezzjoni tal-kera da parti tas-sid lokatur. Il-gurisprudenza hi fis-sens li l-lokatur jista' dejjem jircievi l-kera sat-tmiem tar-rilokazzjoni bla ma jippreġudika l-azzjoni ("Michele Camilleri vs F.S. Abdilla", Bord li Jirregola l-Kera, 4 ta' Marzu, 1977). Dan għar-raguni illi "biex ikun hemm rinunzja tacita' jehtieg li l-fatt ikun inkonciliabbli mal-konservazzjoni tad-dritt, u l-fatt ta' min jircievi kera għal perijodu tar-rilokazzjoni korrenti mhux inkonciliabbli mal-konservazzjoni tat-talba għar-riċċa ta' pussess tal-fond biex tigi impedita r-rilokazzjoni ulterjuri tal-istess fond".

Carmelo Seychell vs Giovanni Depasquale", Appell, 25 ta' Marzu, 1955.

3. Invece l-lokatur jipprejudika ruhu meta jircievi ammont ta' kera li jmur 'l hemm mill-perijodu tar-rikkazzjoni. Biex dan il-pregudizzju ma javverax irricezzjoni tal-kera tkun trid issri bla pregudizzju ghall-azzjoni ezercitata ghall-izgumbrament tal-intimat ("Giuseppe Chetcuti Bonavita vs Antonio Zarb", App. 7 ta' Gunju, 1950, "Maria Assunta Chetcuti Bonavita vs Aldo Borg Cherubino", Appell 25 ta' Novembru, 1963), "Agius Gilibert et vs Cassar Torreggiani" Appell 12 ta' Mejju, 2003).

4. Ir-rikors gie prezentat fl-14 ta' Lulju, 2003. Jidher mix-xhieda tar-rikorrenti li hu komplet tiehu l-kera. L-intimat esebixxa zewg ricevuti wahda bid-data tal-10 ta' April, 2004 u l-ohra fil-15 ta' Lulju, 2004. Fl-14 ta' Lulju, 2004 ir-rikorrenti permezz ta' l-avukat tagħha bagħtet ittra lill-intimat fejn għarfitu li qed tigbor u ser tkompli tigbor il-kera "minghajr pregudizzju għad-drittijiet tagħha". Din l-accettazzjoni tal-kera hi fil-fehma tal-Bord rinunzja. L-ittra ntbagħtet sena wara l-prezentata tar-rikors u r-rikorrenti xehdet:

"Jiena minn l-ewwel darba li gie f'idejh il-garaxx ghidlu, jien lilek (lill-intimat) ma krejtlek xejn"

L-eccezzjoni tal-hlas tal-kera nghatat mill-ewwel fir-risposta mressqa fit-28 ta' Lulju, 2003. Ir-rikorrenti tistqarr li baqghet taccetta l-kera minhabba l-qaghda finanzjarja tagħha.

5. "Tali accettazzjoni ma tistax tigi konciliata mat-talba tar-rikorrenti ghaliex mhux biss ma hijiex kompatibbli mat-talba tagħha, izda wkoll ghax timplika rinnovazzjoni tal-rikkazzjoni ("Alfred Sampinato vs Joseph Muscat", App. Kummerċjali 11 ta' Frar, 1992, "Comdr. Godfrey Critien M.D. vs Anton Tabone et" Appell 10 ta' Marzu, 1972, "Agius Gilibert et vs Cassar Torreggiani" fuq imsemmija. Ara wkoll Appell Civili "Vella vs Castagna" 12 ta' Frar, 1971)

Kopja Informali ta' Sentenza

Billi r-rikorrenti rrinunzjat ghal jedd ta' l-azzjoni mressqa minnha, l-Bord jichad it-talba tagħha bl-ispejjez kontriha.

< Sentenza Finali >

-----TMIEM-----